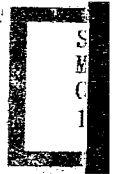


中華民國十七年

復旦大學二十五年小史



上海呂班路一百四十三號



震旦大學二十五年小史

共和紀元之十七載。歲次戊辰。吾震旦大學創辦後之第二十五週歲也。將於新建禮堂落成之日。舉行慶祝。此二十五年間。學子成業以去。著聞望於社會者踵相接。其聲譽且遠播於歐西焉。所設各科。若醫。若法。若工。組織設備。幾臻完密。凡此効績。豈倖而致之乎。蓋亦二十五年間。羣策羣立。堅毅精卓。遞演疊進而成者也。作始也簡。將畢也鉅。列當今之規模。溯已往之陳跡。於以攷其蛻化之象。演進之方。倘亦治教育史者所樂聞乎。綜撮崖畧。類述如次。

(一) 創立概畧

千八百九十八年。梁任公先生請駐京法使轉江南主教茄尼愛。令馬相伯先生主持籌備。設立於北京之譯學館。相伯先生卽上書清廷。請將譯學館設於上海。并陳請徐家匯耶穌會諸司鐸。襄理校務。所請悉允。事垂成矣。而慈禧太后復臨朝聽政。擬設之譯學館。遂隨戊

戊政變而中止。至千九百零三年之歲首。相伯先生已退隱土山灣。南洋公學教授蔡子民等三人。率學生數人往訪之。請創立一校而肄業焉。相伯先生允之。且爲請於耶穌會。於是諸司鐸僭來贊助。此新校遂以成立。命名曰震旦。時千九百零三年二月之杪。卽清光緒二十九年也。斯時任公先生避居日本。辦新民叢報。聞震旦成立則大喜。刊佈其章程於叢報中。且誌評語。謂中國研究泰西真學問之機關。自震旦始。蓋任公先生五年前創立專校以造譯材之願。至是始償。宜其聞之而色喜也。當三月一日開始授課之際。肄業者二十八耳。至千九百零四年歲首。學生增至十倍。相伯先生謂銳進之時機已至。卽請耶穌會盡力相助。安徽傳教司鐸南從周遂被召至滬。而爲震旦之教務長矣。南公盡改舊章。學生抗不從命。相伯先生恐以己故。阻南公之施設。辭職而去。學生大譁。相率離校。震旦遂暫行停辦。而離校學生於吳淞復創一校。曰復旦。然震旦雖創立未久而名已大著。學者多不忍其中輟。相率致書諸司鐸。請重行開課。而縉紳先生若南通張季直若上海李平書姚子讓諸先生。復表同情於震旦。僉以復課爲請。於是李問漁司鐸遂由震旦校董會公推爲校長。而南公

MG
G649.29
170



錢僕鴻儒遺像

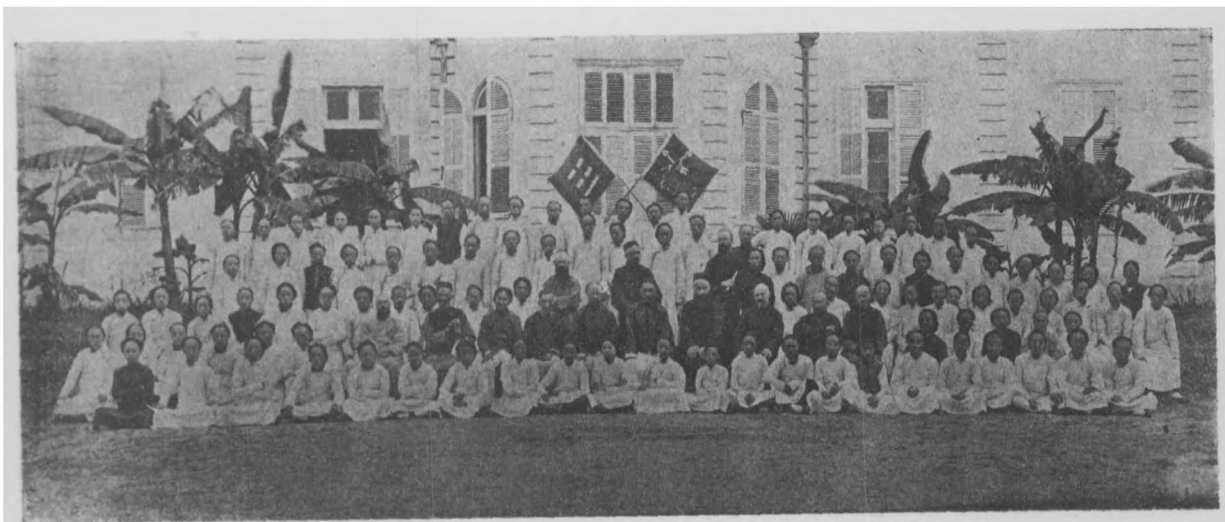
(千九百零三年至千九百廿七年)

錢僕司關震旦自成立日起至民國十六年二月終歷廿四年之久



本院初成立時之師生影攝 (千九百零三年)

左孔明道司鐸 中馬相伯先生 右余賓王司鐸



全體師生及來賓張季直李平書諸先生等攝影

(千九百零六年)

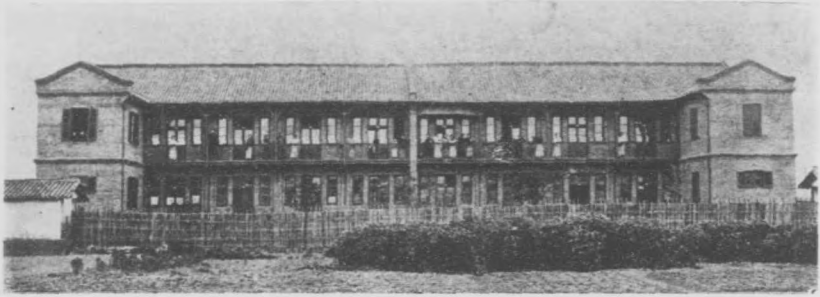
則仍任教務長。暫行停頓之震旦。遂於千九百零五年八月重行授課矣。

(二) 學制沿革

(一) 組織 震旦創辦時。相伯先生主持校務。稱總教習。(見項驥君所定震旦學院章程) 迨南司鐸自安徽來。總教習下。設教務長一職以位置之。迨相伯先生離校。次年重行開課之際。院中設董事會。張季直李平書姚子讓等皆爲董事。而李問漁司鐸由董事會推爲總教習。南公仍爲教務長。千九百零八年。校遷盧家灣。千九百十五年。姚纘唐司鐸來主校務時。始稱院長。其下設教務長以贊助之。

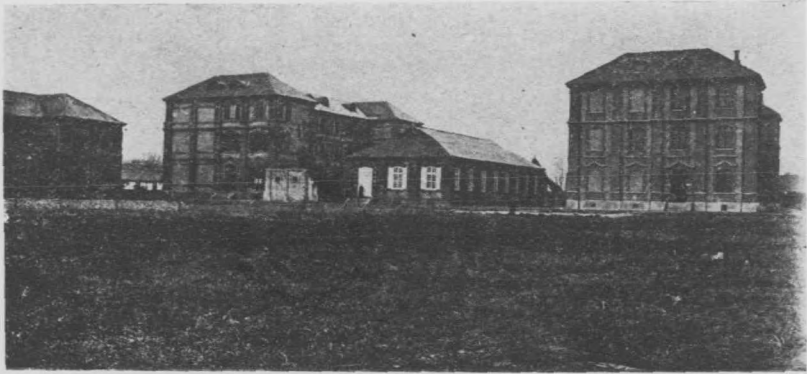
(二) 科目 創辦時。分課程爲四科。曰文學。曰致知。(卽今之哲學) 曰象數。曰形性。(包含理化博物地質等科) 已通西文者。以二年爲卒業期。未通西文者以三年爲卒業。蓋一年爲預科。而以二年爲本科也。李南兩司鐸長校時。改肄業期爲四年。第一年以中文教授。第二年始以法文教授。此兩年名曰附科。至第三年。始稱本科。授法文·英文·文學·中外歷史地理·哲學·經濟學·法學·算學·物理學·博物學。至第四年。分爲文理兩

科。千九百零八年。校舍遷盧家灣。韓司鐸紹康爲校長。更定肄業期爲六年。預科三年。本科三年。肄業之期已確定。千九百十二年夏。孔司鐸爲校長。遂行第一次畢業禮。文理兩科得碩士文憑者凡十二人。千九百十四年。南道煌司鐸爲校長。復分本科爲三專科。曰法政文學科。學期三年。算術工學科。學期三年。畢業後。有志工程者。又設工程特科。學期二年。曰博物醫藥科。學期四年。其後雖仍此舊貫以進行。其間亦畧有更定。如法政文學科改名曰法政科。而於三年畢業之後。亦設特科二年。算術工學科改名曰工程科。博物醫學科改名曰醫學科。而定其學期爲六年。首二年爲專究博物。後四年乃實習醫學。蓋分功愈密。界畫愈清。此亦凡事進化之程序也。各科之目。依最近之規定。撮舉大畧如下。法政科。前三年所授者。爲法國文學。國文。英文。哲學。法學通論。法制源流。民法。憲法。刑法。商法。經濟學。財政學。簿記學。經濟學史。訴訟法。海商法。國際公法。國際私法。行政法。中國經濟地理。中國法律史事批評。歷史。地理。翻譯。後二年則學生既經高深學術之陶冶。並對於中國新舊法律。有精密之研究。在此時間內。當以心得



第一所學生寄宿舍

(千九百零八年)



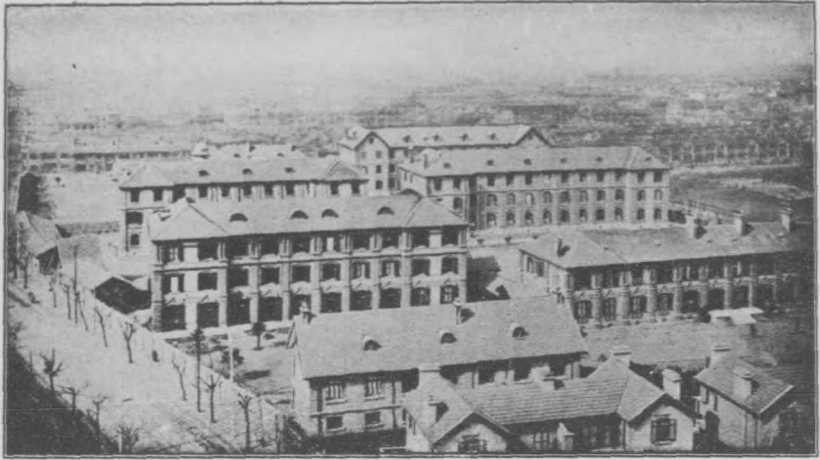
由左而右教員宿舍課堂化學試驗室學生寄宿舍



第一屆學士科畢業留影 (千九百十二年六月)



本院遷至盧家灣後第一所課堂全景 (千九百零八年)



本院全景之鳥瞰 (千九百廿四年)



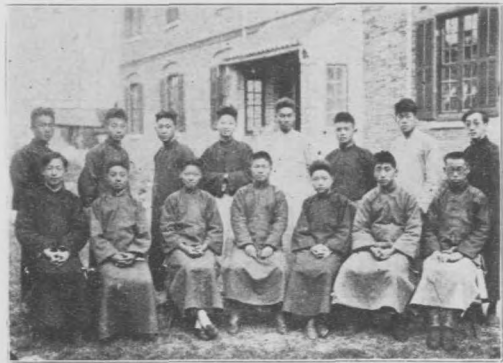
揚州震旦預科全體師生
攝影



攝影
時發起人及贊助人之
揚州震旦預科成立



南京震旦預科大門



揚州震旦預科學生



南京震旦預科院舍

擬題。經主任教員核許後。編著中法文對照之博士論文壹卷。平時尤當旁聽於法會審公堂。以資實習而增經驗。工程科。前三年所授者。爲法文·哲學·理論數學·代數學·三角學·幾何學·物理學·化學·測量學·圖畫·高等代數學·平面解析幾何學·圖解幾何學·建築術·機器圖畫·微積分學理論·力學·立體解析幾何學·工業物理學·物理學補遺。後二年所授者。爲物質抵抗學·電機學·金工學·測量學·鐵道學·水力學·礦學·化學·工業化學·工業圖畫設計·醫藥科。前二年所授者。爲法文·哲學·生理解剖學·物理學·化學·解剖學·顯微鏡圖畫·動植物學·組織學通論。後四年所授者。爲法文·哲學·人體解剖學·生理學·組織學各論·徵候學·人體解剖實習·大手術·產科學·細菌學·寄生物學·病理解剖學·熱帶病症學·精神病學·眼科學·耳鼻喉科學·皮膚病學·花柳病學·婦科學·兒科學·治療學·衛生學·射光學·電氣治療學·醫學·醫業道德論。三科目。大畧盡於是矣。然學生求學之期望固不盡限於此三科也。千九百廿七年秋。預科畢業生有要求專究

文學者。院長桑司鐸允其請。遂於法工醫三科外。特立文學專科。文學遂離法科而獨立矣。所授者爲中國文學英法文學拉丁文翻譯學哲學等。此科設備。雖屬草創。然相伯先生創辦震旦時。卽以教授拉丁文爲宗旨。以造就譯材爲準鵠。則此次文科之設。正所以回復震旦固有之精神。異日發揮光大。不難與三專科並駕齊驅也。

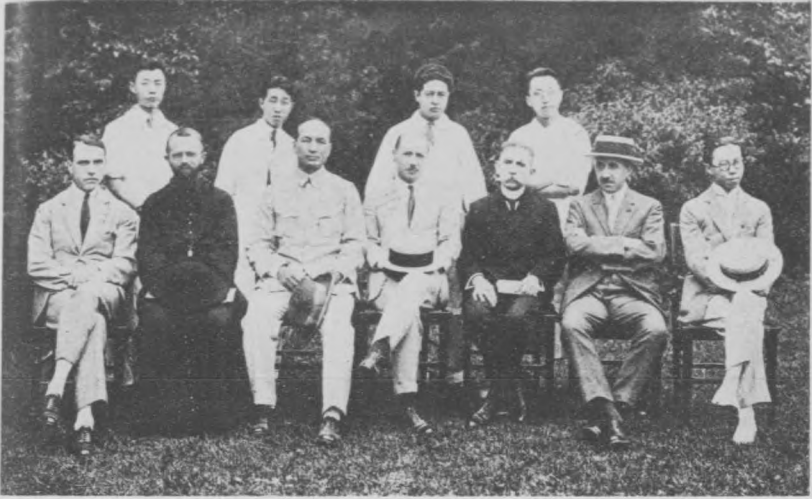
(三)學位 凡入預科三年而畢業者。得秀士學位。與法國秀士相當。入專科三年或二年而畢業者。得碩士學位。入特科二年或四年而畢業者。得博士學位。所授碩士博士學位。法政府雖不能承認與法國各大學所授者相當。然以此往法國留學。法政府亦予以相當之尊崇也。至中國政府。當千九百十二年(民國元年)六月。行第一次本科畢業考試之際。卽請相伯先生向教育部請願立案。旋得教育部復電云。「查前清學部卷內。震旦學院以係中西合立。未經核准。今據來示。該院辦理多年。程度尙優。暫予立案。俟本部學制頒行後。仍候遵照辦理。本屆畢業考試。請先生代行監考。將各科成績送部覆勘。畢業文憑。毋庸由部蓋章。嗣後各校。均係自行給憑。由校長負完全責任。該校自未便獨異也。」此次考試後。



本院第一屆醫科畢業由左而右爲朱增宗博士 薛珮禮
教授 姚前院長 赫司鐸 汪振時博士



中法政府初次派遣代表監試本院醫科畢業學生後之攝影
坐左者中國代表屈永秋博士 右爲法國代表普氏



千九百廿七年醫科考試委員會及畢業生攝影
由左而右第三坐者即中國代表國府委員褚民誼氏



博物科試驗室

得碩士文憑者十二人。相伯先生即將名單考績送部覆勘。其後果蒙註冊。至千九百十三年。（民國二年）政府設一中央學會。其會員有選舉權及被選舉權者。以有官立大學文憑爲限。是年四月。教育部咨開各省三百五十選舉人名單中。果將院中第一次本科畢業生十二人列入。是民國政府已承認震旦與國立各大學有同等之資格矣。次年（民國三年）院中舉行第二次畢業考試時。相伯先生不在滬上。遂請校董唐文治先生轉請教育部。撥上年派馬先生監考。請派員來滬監考。旋得復電云。現部章規定。無論公立私立各學校。概不派員監考。乃請唐先生監督考試。唐先生允將試卷送部備案。而此次教育部以震旦尙未正式承認爲辭。不允註冊備案。然自院中舉行博士考試。教育當局必派員來院監試。卽千九百廿七年夏間。南京國民政府。亦仍循前例。派褚民誼博士爲監試員。而凡畢業於法科。得博士或碩士學位者。國民政府近亦准其註冊。對於法庭。有執行律師職務之權。其畢業於醫科者。承認爲醫師。而予以免試登記。是中國政府對於震旦所授之學位。已承認其應得之權利矣。

(三) 校舍變遷

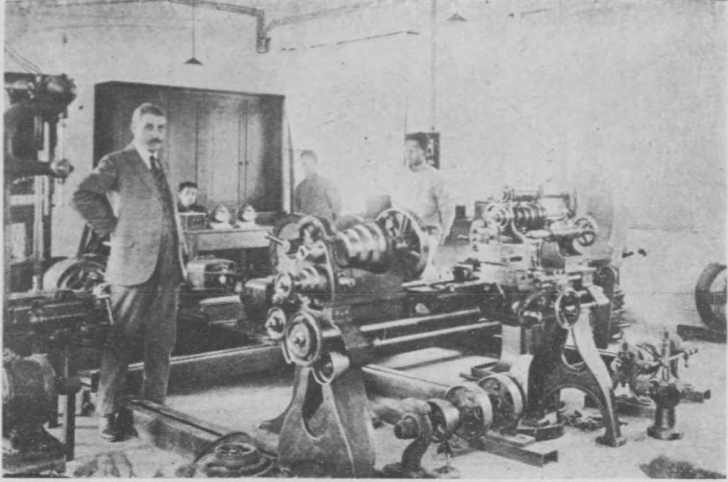
震旦草創。初無校舍。其始也。由相伯馬先生假徐家滙天文臺舊址。暫作課室。以資弦誦。門臨土山灣。隣孤兒院。規模固至簡也。迨西曆一千九百零八年春四月。震旦乃由徐家滙遷盧家灣。購地百零三畝。地當呂班路兩旁。處上海徐家滙之間。路東建課室。其西則圍以短牆。治地作運動場。設備雖簡。而規模則粗具矣。當此時也。震旦僅收通學生。蓋課室雖具而宿舍闕如。外省負笈來者。常卜居城內。道遠途遙。固耗費時刻。而風雨晨昏。益深感不便。乃建樓於路西。明窗靜几。讀宿兩宜。來者如歸矣。今也宿舍有五。除課室外。更有藏書室。物理實習室。化學實驗室。電氣試驗室。生理實驗室。標本室。細菌試驗室。人體解剖室之設。而可容千餘人之大禮堂。又方慶成功。亦所以紀念念五週年者也。今後計劃中之新建築。將次第實現。行見高閣凌雲。崇樓櫺比。蔚爲大觀。永垂不朽矣。

薛珮禮博士授課時情形

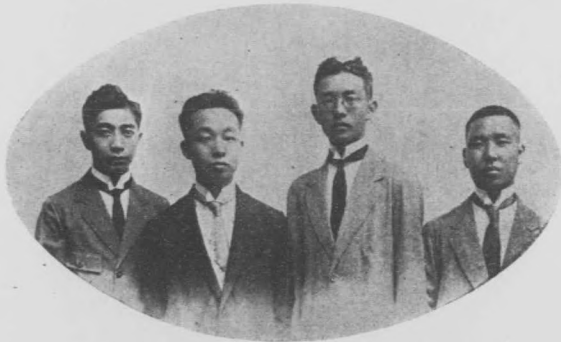
醫科大講堂中



醫科薛博士及其學生在蚌埠紅萬字會救護傷病時之攝影



工科電機試驗室內之麥彝教授及其學生



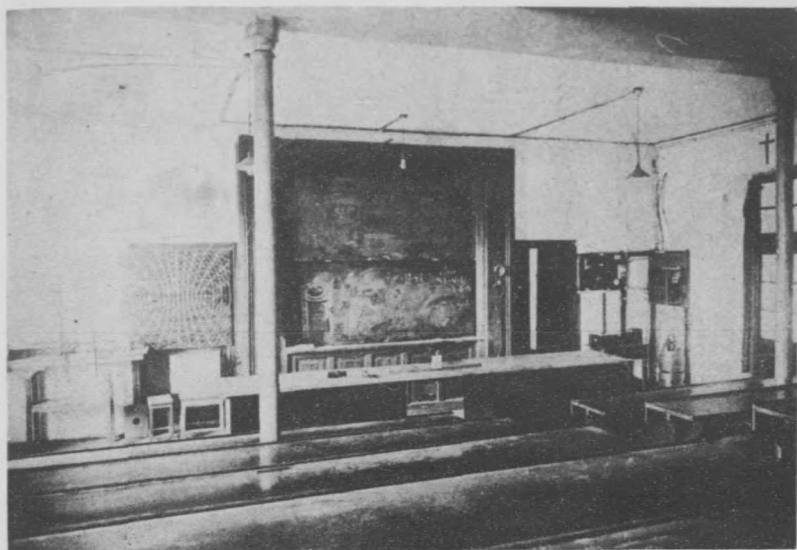
千九百十九年之本院工科學生



物 理 試 驗 室 之 一 部



化 學 試 驗 室



物 理 大 教 室



本 院 最 初 之 足 球 隊

附錄一

(甲) 揚州震旦大學預科

先是山司鐸宗機傳教於揚州。該邑士紳與游者日眾。關心教育之士。咸以灌輸西洋科學。必先精研其文字。而法蘭西於近世科學史上。佔有重要之位置。遂有以興辦法文學校事。就商於山公者。而山公素以教育救國爲懷。於是慨然應士紳之請。開班授課於揚州城內之三義閣。未幾。來學者踵相接。大有屋小人多之慨。不得不另覓校舍。以謀擴充。時有山公契友姚君元綸者。熱心公義。願讓私宅爲校舍。震旦預科遂遷入焉。新校屋宇寬敞。庭院幽靜。視曩時舊校址。不可同日語矣。民國十三年夏。東南戰事忽起。各處學校。受影響停頓者。不勝枚舉。而揚州震旦預科。未嘗一日輟課。卽學生人數。亦不減於平時。迨去年軍興之際。該校因校舍爲駐軍借用。不得已暫行停課。入秋。事稍平靜。遂賡續弦誦云。該校各種課程。悉以上海震旦大學預科爲標準。畢業考試科目。及文憑亦復相同。計成立至今八閱寒暑。總計入校肄業者逾二百人。得畢業文憑者六七十人。其中多繼續入上海本大學正科肄

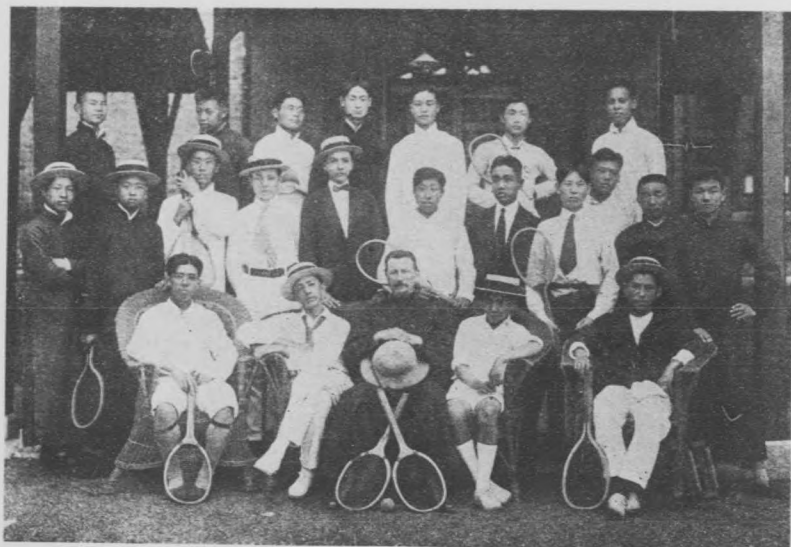
業。間有考入他處大學者。亦有出校後服務社會者。或充銀行文牘。或任鐵路職員。或承乏他校講席。其操他種工商業者。亦不乏人。民國十四年。揚州震旦預科會出五週紀念。刊一小冊以紀其成績。

(乙) 南京震旦大學預科

南京震旦大學預科之成立。韓司鐸紹康。實任其勞。校舍位於城之要區。交通便利。院地寬闊。民國十四年秋。開始授課。學生十七人。共分兩班。入學資格。須有中學畢業文憑。或具相當程度。一切課程。以上海震旦大學預科爲標準。注重法文。俾畢業後。升入上海本科。不感絲毫困難。民國十五年秋。開學時。學生人數。增至五十以上。遂分三班授課。迨十六年二月開學。以時局不定。謠譟繁興。到校人數。不滿三十。越一月。三月廿四日。南北兩軍交替之際。翟杜兩司鐸均不幸蒙難。屋舍損毀。於是南京震旦預科。遂暫告半斷焉。



本院千九百廿年之足球隊



本院千九百十九年之網球會



千九百廿六年校友會宴請院長及諸教授於新新酒樓之攝影

附錄二

震旦大學同學會附章程

震旦大學同學會。創立於民國二年。主其事者。爲張欽明潘肇邦陸翔諸君。第當時無固定會址。故聚集不常。迨至十二年冬。乃登報徵求會員。陸續報名者。逾二百人。乃定於十三年正月六號。在母校開成立大會。到會者多係留滬一部份之會員。其在遠方不克蒞會者。則請在滬同學代表。開會時。由臨時會長張欽明君主席。討論章程選舉職員。結果會長胡文耀君。副會長宋國賓君。中文書記陸翔君。西文書記顧守熙君。會計潘肇邦君。幹事何尙平張欽明二君。共七人。會址由母校借用。定以後每月開職員會議一次。每年大會一次。是年大事可記者。(一)出紀念刊一冊。署名「震旦」。(二)去函北京鄭州洛陽巴黎等處。籌備分會。(三)邀請母校現任校長教務長爲本會名譽正副會長。馬相伯張季直諸先生爲名譽會董。(四)聚餐兩次。一次於五月在一品香。宴請母校諸師。一次於六月在都益處宴請新畢業同學。第二次年會。於十四年一月四日。在盧家灣本會召集。改選職員。蒞會者七十

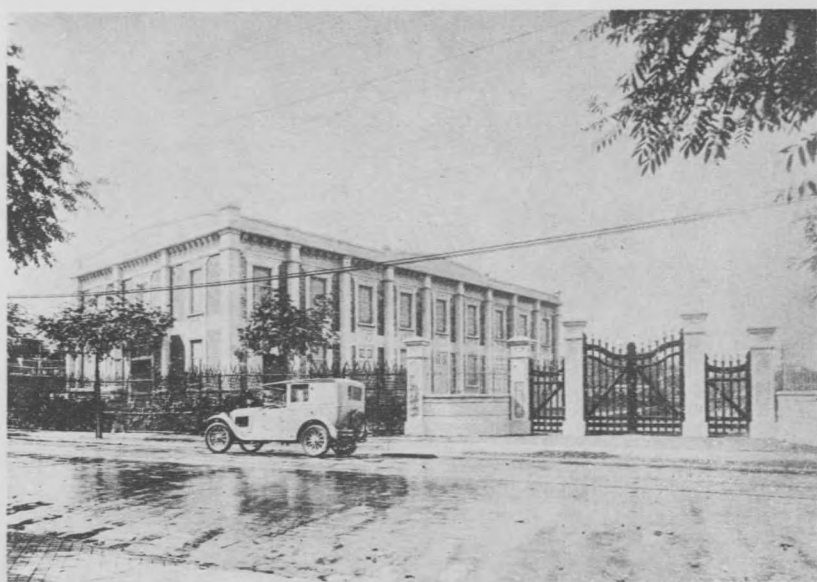
五人。結果潘肇邦胡文耀二君各得六十七票（以拈鬮法潘君爲會長胡君爲副會長）宋國賓得六十三票。（會計）顧守熙君得四十九票。（法文書記）何尙平君得四十票。（幹事）陸翔君得三十五票。（中文書記）張欽明君得三十一票。（幹事）實際上仍是上屆委員七人也。是年大事。（一）出會刊三期。（二）聚餐兩次。一次在三月。假倚虹樓。歡迎回國會員胡冠廷謝冠生張登仁三博士。一次在十一月。假座一品香。宴請母校諸師。第三屆年會。於十五年一月三日舉行。諸委員以既已兩屆聯任。特爲聲明。請諸同學。此屆選舉。另選賢能。並於開會之時。提議修改會章。仍設委員七人。惟會長由七人互推。經眾通過。但選舉結果。仍屬潘肇那宋國賓胡文耀陸翔何尙平顧守熙六人。新被選委員胡廷黻君一人耳。七委員互選會長。結果宋國賓君當選。本年大事。（一）出會刊三期。增言論欄。專載闡揚母校學術精神之言論。（二）北京同學會來函報告成立。（三）聚餐二次。一次於六月假消閒別墅。公宴新畢業同學。一次在十二月。假座新新酒樓。宴請母校諸師暨馬相伯先生。兩次均攝影。以爲紀念。（四）胡委員廷黻。本年八月病卒於廣慈醫院。秋九月。同學會假母



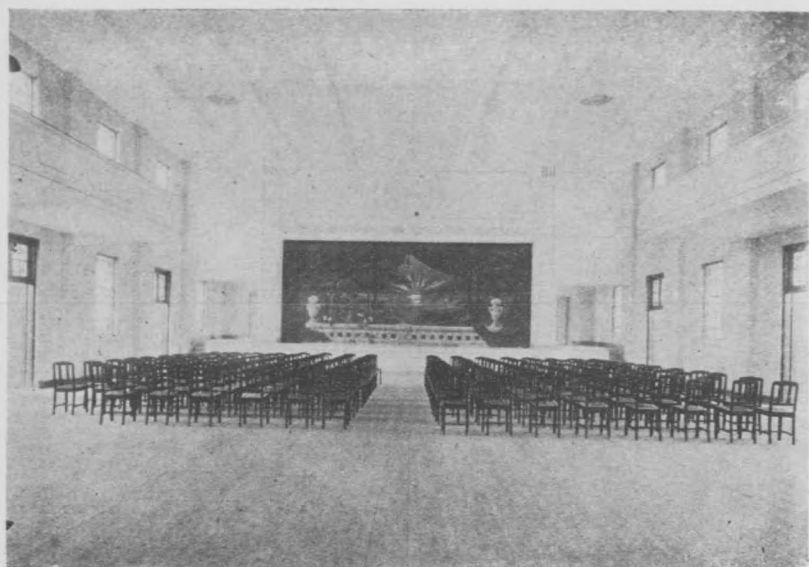
本院學生留學巴黎之友誼會座間余賓王司鐸
即本大學院創辦時發起人之一也



本院新大禮堂之側面



新大禮堂之正面



可容一千三百坐位之新大禮堂之內部

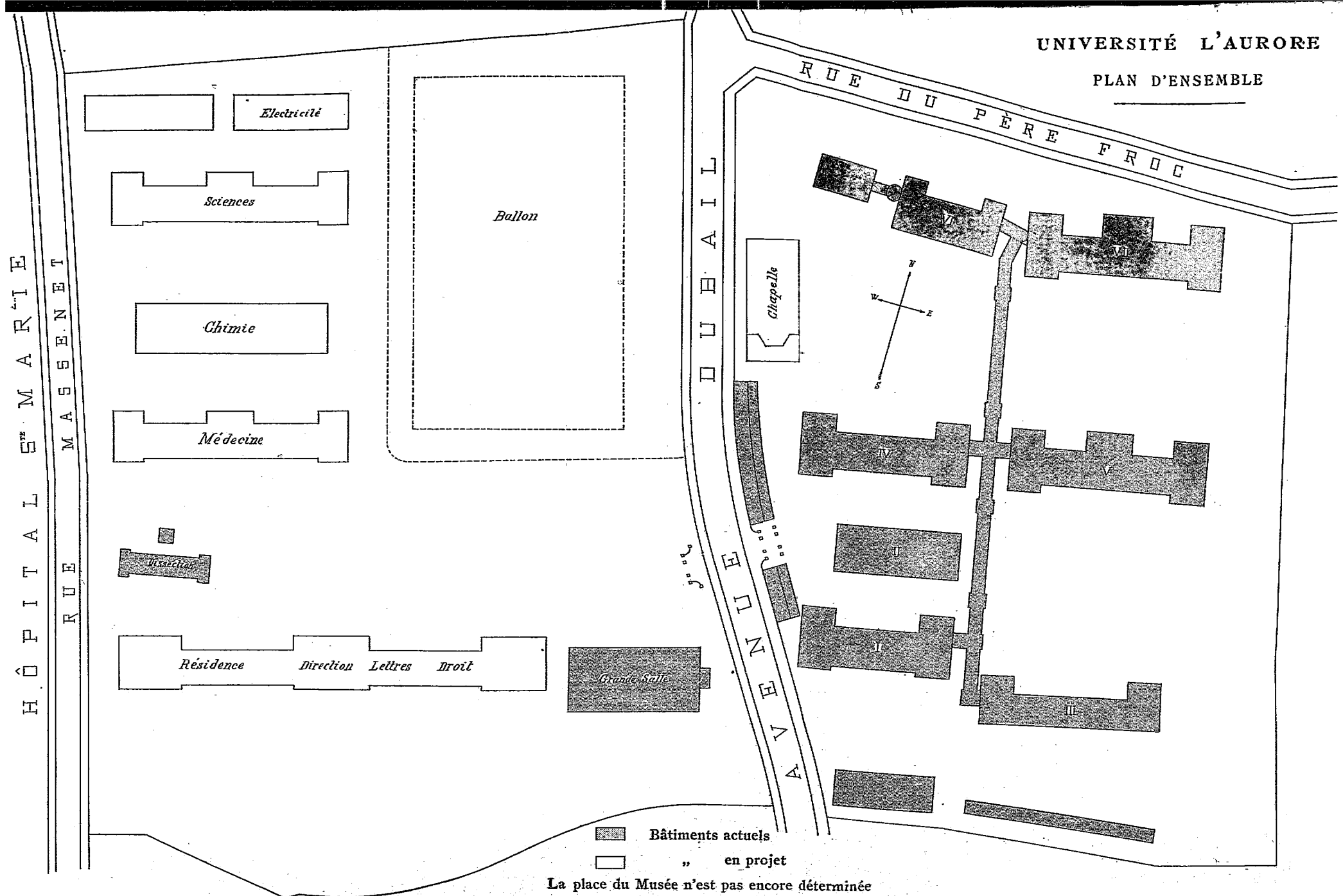


千九百廿四年剛總主教參觀本院時之留影

校開追悼大會。並贖資川贍其遺族。第四屆年會。於十六年一月二日。舉行改選。結果仍潘肇邦宋國賓胡文耀顧守熙何尙平陸翔張欽明七人當選。七人互選顧守熙君當選爲會長。是年出會刊二期。第五屆年會。於十七年一月八日舉行。選舉結果。仍如上年。會長一職。仍屬顧守熙君。母校廿五週紀念。同學會議。決鑄鐘以贈。已向法國訂購云。

UNIVERSITÉ L'AURORE

PLAN D'ENSEMBLE



■ Bâtiments actuels
□ " en projet

La place du Musée n'est pas encore déterminée

102364

上海
土山
灣
印

